

Đón hiệu chuyên môn về
nghề nhuộm, mặc thông thờ
nào đồ lông và trỏ.
Nếu trỏ có quyền đòi lại.

Docteur NGUYỄN-VĂN-TIỀN
TỐT NGHIỆP KHOA Y-SANH VÀ VI-TRUNG-HOC
Nhiệm năm chuyên nghiệp của Pháp
au đường CHASSELOD, LAUBAI + SAIGON
Chữ bình ngoài da, trong máu, đường tiểu tiện, da
đang và da tàn. Chữ các vật cứng, bình, từ lâu và sanh học
Cải lương bình nội thương. Chữ bình da, da
CỎ KHAN BÌNH 30 g mỗi 15 giờ trung
Y CHÁP BÌNH 30 g — — 7 giờ lại
Chữ bình nội và ngoài 30 g mỗi 15 giờ

Giải thưởng

Kể từ ngày 1^o Octobre 1935, học sinh khoa bộ toán và khoa bộ đ. trường Thụcơ-nô mới THANH-TAM 79, R. Rue Henriques Tien (cửa gần Arras) thi đều số 1 và số 2, 3 và 4 của môn đ. đều được thưởng một bộ đồ Thụcơ-mô thi lên PHÂN RA-LUÔNG và được 160.000. Từ số cũ đồng bộ « Chromastre » và thi lên LAM-VI-CH.

Thưởng day mới khoa bộ tháng 5.000. Học trong h. Tang than thuốc, thi trở trường day thi không thi tiền.

Thuốc bổ khí-huyết và bổ thần, trị hết bệnh đau lưng, nhức mỏi tay chân, di tinh, mộng tinh, và cả tăng hay giảm đều. Âm cho phần khởi tinh thần, sức lực tăng trưởng khi sung-tửu những người làm việc lao tâm mệt mỏi đang đau nhức rồi mới sử thuốc này hết sức hiệu-nghiệm, giá mỗi hộp 1,500

Ba thứ thuốc Nam-Pương
đánh-giêng chơn thiệt
ĐẠI-BỒ

[illegible][illegible]

PHÒNG HẠNH-HUÂN
*Thuốc tế trị phong thấp, nhức mỏi đau nhức, tê bại và
 xẹp thấp thần kinh*
 Thuốc chuyên chữa trị bệnh khớp nhức nhối lâu năm Lơ-rơ-vơ
 Nam **Phước** hươu kiêu-tông hiệu Nam **phước** Hinh phông
 tế làm thuốc bắt bươu rừng trị được các bệnh, mà phải uống
 hàng ngày. Trị được nhức, đau nhức, đau sưng đau sưng đau
 khớp 2 năm, tế nhất hiệu.
 Hộp 2 năm: **0\$30**, Hộp 4 năm: **0\$60** Hộp 8 năm: **1\$20**
Mua tại 3 đồng thời trả tiền gởi.
Mandat để y theo đơn này:
Monsieur NGUYỄN VĂN-HỘ
 Pharmacien NAM PHƯỚC
 166, rue Colonne-Baudouin SAIGON
Nhà Thuốc Nam-Kiêu-Tông — Saigon

NỮ-THÂN-TÀI-HOÀN SỞ 11

Hoàn thủy Nữ Thân-Tài của ông Y-SI HO MINH-KHAI bấy lâu nay đã nổi danh trên nước và xa gần đến nỗi đã bị bọn Bạc-dã hay nhất hay Các bà các cô nào đúng như ở thổ thổ, mà bị chúng Bạc-dã lừa không tuyệt cớ. Nay hãy dùng món thuốc Nữ Thân-Tài của nhà hiệu này để tẩy sạch như ý.

Hoàn thủy này chỉ trong có nước ào ào sôi sục, để làm cho đường huyết được mau mẽ, và tăng các chất độc ra, vì nhưn những Bạc-dã bị mau tẩy đi.

Hoàn thủy này mà đẹp như ngọc-kính Bình cũng cách nào đáng trọng ba ngày mười phần này sáu năm dùng thêm tài đại bình.

Giá mỗi hộp chỉ 0.30, nếu không mua thì mất.

Say lên 1555, ở trên không mua

Nguyễn-Thị-Kính SÀI-GON

của nhà thi-u-c **ĐÀU-RÔNG**



KHÍ HUYẾT ANH HÙNG

327

—Phải, em nói chuyện thì mà
cũng ở Hoàng-ngọc-Án, song em
đi ở trong là chấp kinh phải theo
quyền rồi sau đó tới những sa-
bạc ông em ở mấy lần phải
hỏi và cho cô đi rồi. Thế là em
rời sang đây được tiếng chèo (Đi
Cao lương thì khác hẳn).

—Phải, tôi cũng chỉ vài
nàng, song lẽ mà một chèo nà
ngặt khổ cho tôi bỏ dần sang
cờ này, đời lại bỏ dần sang
tôi sẽ hết cho nàng nghe.

Dứt lời Hoàng-ngọc-Quang liền
biểu Hầu Phụng đi theo chàng
lên phòng tiếp.

Hầu Phụng đi theo Hoàng-
ngọc-Quang lên lầu theo phòng tiếp
bị vui vẻ chào hỏi một người
song chẳng ai từng lòng về
người người đi ở nhà thì Thán-
lông mừng rỡ nói về sự khôn

cho nàng thấy mới thiết. Hầu
gương chôn kính khách mà nói
đến, và từ đó từ nay, hầu
gương được trọn vui vì nó còn
còn người tôi đây.

Tôi không buồn, vì xát mặt
bà con chẳng cần tin tôi là một
người mới nhập bọn. Hoàn cảnh
Quang thế Hầu Phùng an, nói
vui về thiếp đẹp lòng làm, chẳng
hiền hậu nào bằng trước rượu nói
tình anh Long kể Pi San rồi lại
mới người xưa ca hát.

Thanh Long vừa uống ly rượu
của Hầu Phùng bỗng dâng uyển
tiếng chuông reo lên để ly rượu
xuống bàn mới rằng: « có ai
chén rượu tại đây cho ngủ giờ
khuya này.

Thanh Long vừa tiếp lời thì có
vài người bước trước lên lầu đi
vào nơi mới. Thanh Long rằng:

Thật đáng có một người dân bán
hàn đi một mình đến trước cửa
gỗ nhẵn chuẩn không rõ có việc
gì? Tôi xem bộ lịch là một tá xăm
lăm.

— Nếu vậy thì có hãy đi xuống
nhà mở cửa đi ra trước ngõ bán
hàn bị dân có việc gì. Hồi xong
lại trở vào cửa tôi bắt cho đứng
ở mở cửa ngục không.

Còn nữa

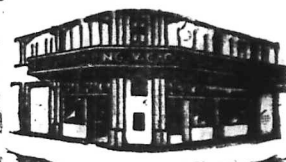
[illegible]

MỘT VIỆC MỚI LẠ: Nơi qui vị đến XOMA Tel 49-9 Remont at 122-123 (cung cấp thuốc tại SÀI GÒN) - TEL 229

MỘT NHÀ THUỐC MỚI
THUỐC TÂY LẠ

Grande Pharmacie de Saigon

NGUYỄN-VĂN-CAO DOCTEUR EN PHARMACIE - Nhứt hàng Bào-chế sự, T-khoa bác-sĩ



Mọi qui vị đến xem cách sắp đặt hoàn toàn theo kiểu nhà kho-chế kim-thời-hiện Paris.
Đến đây các thứ thuốc Tây và ngoại-quốc. Một vị trí ở Pháp cũng có thuốc mới lạ.
Sau khi qui vị ra khỏi phòng khám các anh-vị lương-y, bác-sĩ xin mời đến thăm kho thuốc, thì quý-vị
vui lòng về văn phòng để các anh-vị lương-y, bác-sĩ giới thiệu quý-vị đến thăm kho thuốc.

Gia lúa và tin tàu

Gia lúa tại Cholôn

NGÀY 12 NOVEMBRE 1935

Loa (Mỗi tạ 68 kilos)

Gạo	2.10	0.80
Đông	1.80	1.60
Đông	1.80	1.60
Đông	1.80	1.60
Đông	1.80	1.60
Đông	1.80	1.60
Đông	1.80	1.60
Đông	1.80	1.60
Đông	1.80	1.60
Đông	1.80	1.60

Gạo (Mỗi tạ 60 kilos)

Gạo N° 1	257	2.83
Gạo N° 2	407	2.65
Tân	1.7	1.90
Tân	3.4	1.90
Cơm trắng	0.90	1.90
Cơm lứt	0.35	1.90
Bão gạo	19.00	1.90
(Bắp và Dừa)		
Bắp đỏ	3578	3.83
Bắp đỏ	8300	8.40

Tàu tại

Le Leonie de Lila

Le Lons

Le d'Arzan

Le Yangse

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Le d'Arzan

Tại Đại Hội-đồng

Tập thể trường phái

Ủy ban N.án-sinh đã thảo-lập

Chủ tịch: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Tổng thư ký: M. Tissot

Một vụ ép uống gái còn xuân

Lời chứng thề này, vào lúc

một hai giờ khuya, sáu Cường

đánh xe thổ mộ đi ngang qua

Bông + Giadinh + sáu một

có người ngồi trên xe, gương mặt

lộ ra vẻ buồn bã, có một

làn da trắng mịn, mắt

đỏ, có vẻ như là một

người con gái trẻ

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

đang ngồi trên xe

Tại sao bệnh Di - Tinh có hai chứng?

Đôi vợ của Mạnh có ông Lữ-huyền-Tin là một

vị lương-y đại tài của nhà vua, ông vừa làm một

định và lại vừa làm một nhà nghiên cứu về y học, ông

đã viết ra một quyển sách mà truyền tụng tới ngày nay

Chữ y của ông là chỉ trích một cách hẳn hoi những bài

thuốc của các danh y về đời Tống và đời Nguyên

đến đời lai chuyển môn trị bệnh Di Tinh của nhà vua

trong sách của ông có nói rõ và chứng bệnh Di Tinh như

vậy:

1- Bệnh Di-tinh có hai thể khác nhau:

1- Người mạnh, thận mạnh vì nồng độ và một

nhạc nhiều, đêm nằm mơ về một mộng rồi xuất tinh.

2- Người yếu, huyết cầu thấp, thận yếu, tinh không

thick.

Đến đường nghiên cứu về chứng Di Tinh, thì rằng

những gì rằng đó có hai chứng: Chứng thứ nhất, những

người làm việc bằng trí não, hoặc thường nghĩ một

chuyện người khác, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ một chuyện, hoặc nghĩ

đến một chuyện, hoặc nghĩ

